

P.C. 1984-1765

145



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

HER EXCELLENCY THE GOVERNOR GENERAL IN COUNCIL, on the recommendation of the Minister of Indian Affairs and Northern Development, pursuant to paragraph 19(k) of the Territorial Lands Act, is pleased hereby to transfer the administration of the lands described in the schedule hereto to the Commissioner of the Northwest Territories subject to the condition that the Commissioner undertakes to retransfer to the Minister of Indian Affairs and Northern Development, from time to time, any unalienated territorial lands under his administration as may be required by the Government of Canada in satisfying native land claims and in discharging obligations under Indian Treaties.

on file

Ron Bussières -

Approuvé - Approved
Jeana Sanz'

24 MAY 1984

C.P. 1984-1765



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

147

Sur avis conforme du ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien et en vertu de l'alinéa 19k) de la Loi sur les terres territoriales, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de transférer par les présentes au Commissaire des territoires du Nord-Ouest l'administration des terres décrites dans l'annexe ci-jointe à condition que le Commissaire retransfère de temps à autre au ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, l'administration de toute terre territoriale non aliénée relevant de lui que puisse exiger le gouvernement du Canada pour satisfaire aux revendications foncières des autochtones et de remplir les obligations d'après les traités conclus avec les Indiens.

on file

Peter Busines -

Approuvé - Approved

Jeanne Saurez

24 MAY 1984

000008